

Dan Wesson
DAN WESSON FIREARMS®

4.5mm
CO₂

Dan Wesson Revolver

– 4.5 mm CO₂ Airgun



User guide

Manuel de l'utilisateur

Manual de usuario

Ref. 16183 / Ref. 16559 / Ref. 17176 / Ref. 17177

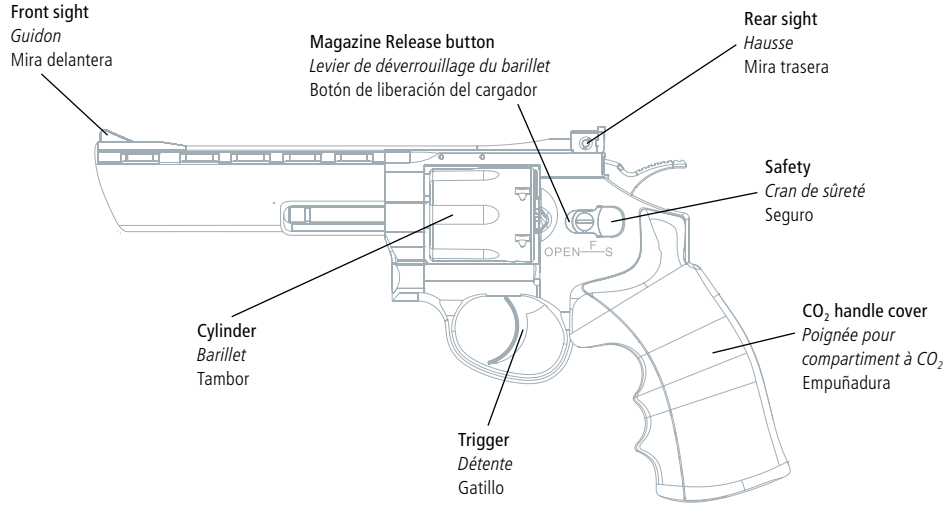
Read through this manual before use

Lisez ce manuel avant utilisation

Lea este manual antes de utilizar



Dan Wesson Revolver



Congratulations with your new Dan Wesson Airgun. Read through this manual before use.

Félicitations pour votre nouveau Pistolet à billes Airgun Dan Wesson. Lisez ce manuel avant utilisation.

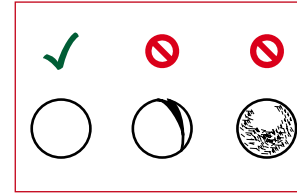
Enhorabuena por su nuevo Dan Wesson, un arma de aire comprimido. Lea este manual antes de utilizar.

Not a toy. Adult supervision required. Misuse or careless use may cause serious injury or death. Always wear eye-protection when using this product. Read and follow instructions carefully before use. This product is a high-powered Airgun, recommended for adult use (18 years and up).

Ceci n'est pas un jouet, et doit être placé sous le contrôle d'un adulte. Une mauvaise utilisation risque de provoquer des blessures sérieuses ou la mort. Utilisez toujours des lunettes de protection. Lisez et suivez les instructions avant utilisation. Ce produit est interdit aux moins de 18 ans.

No es un juguete. Es necesario contar con la supervisión de un adulto. El uso incorrecto o descuidado puede ocasionar lesiones graves o la muerte. Emplee protección ocular siempre que use el arma. Lea cuidadosamente y siga las instrucciones antes del uso. Debido a la gran potencia del arma de aire comprimido, se recomienda que la utilicen mayores de 18 años.

Warning / Avertissement / Advertencia



Always use precision 4.5mm steel BBs for this Airgun. Never use any used or damaged BBs.

Veillez toujours utiliser des billes de précision avec votre réplique d'arme. N'utilisez jamais de billes déjà utilisées.

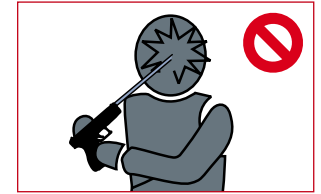
Utilice siempre BBs 6 mm para su arma de aire comprimido. Nunca utilice BBs disparados o dañados.



Always wear safety goggles when using your Airgun.

Portez TOUJOURS des lunettes de protection lorsque vous utilisez votre réplique.

Utilice siempre gafas protectoras cuando emplee su arma de aire comprimido.



Do not look directly into the gun barrel.

Ne regardez pas directement dans le canon du pistolet.

No mire directamente hacia el cañón de la réplica.



Never aim or shoot at people or animals. Always set the selector on "safe" position (except when you are ready to shoot a target).

Ne visez et ne tirez jamais sur une personne ou un animal. Veuillez régler le sélecteur sur la position sécurité (excepté lorsque vous êtes prêt à tirer sur votre cible).

Nunca apunte o dispare hacia personas o animales. Mantenga siempre el selector en la posición de seguridad hasta que esté listo para disparar al blanco.



Select a safe place for operating the Airgun. Avoid shooting in public places.

Choisissez un endroit sûr pour utiliser votre réplique d'arme; évitez les endroits publics où des personnes passent et où des voitures circulent.

Escoja un lugar seguro para disparar el arma de aire comprimido. Evite lugares públicos.



Do not disassemble the gun yourself. Always contact your local retailer.

Ne JAMAIS démonter ou modifier votre réplique. Veuillez contacter votre revendeur d'airsoft pour toute question.

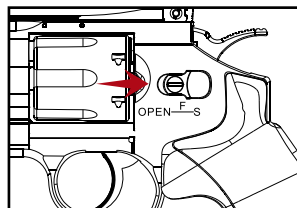
No desarme el arma usted mismo. Póngase siempre en contacto con el revendedor local.

Operating instructions / Consignes d'utilisation / Manual de instrucciones

Read all instructions in this manual before using your Airsoft gun

Veillez lire attentivement ces consignes avant toute utilisation

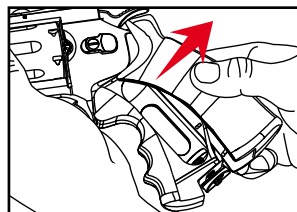
Lea todas las instrucciones en este manual antes de utilizar su réplica



By default, the safety catch should always be in the "S" position – safe.

Par défaut, le cran de sûreté de votre pistolet à billes doit toujours être en position "S" – sécurité.

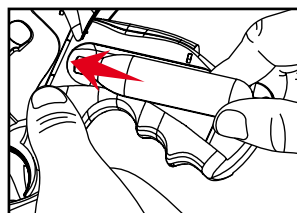
Por defecto, el seguro debe estar siempre en la posición "S" – seguro.



Unmount the CO₂ handle cover.

Tirez en arrière le grip de la poignée.

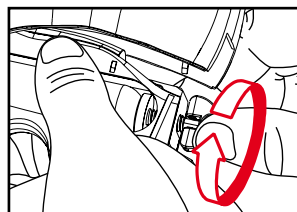
Tirar la cubierta hacia atrás.



Load the CO₂ capsule into the CO₂ compartment.

Insérez la cartouche de CO₂ dans son emplacement.

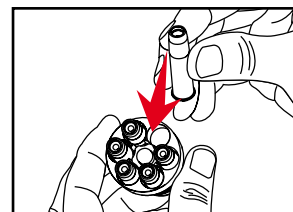
Insertar la botella de CO₂ en la empuñadura.



Turn the lock system clockwise to activate the CO₂ capsule. Remount the CO₂ handle cover.

Tournez la molette dans le sens horaire pour bloquer et percer la cartouche. Refermez le grip de la poignée.

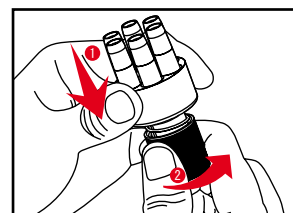
Girar la cerradura según las agujas del reloj para activar el CO₂. Reinsertar la cubierta.



Place the bullets in the speedloader.

Insérez les douilles dans le chargeur rapide.

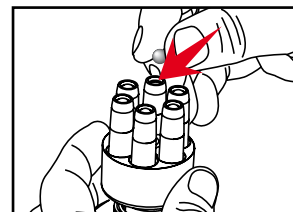
Cargar los cartuchos en el cargador rápido.



Push down the speedloader and turn right to lock the bullets.

Appuyez vers le bas le chargeur rapide et tournez vers la droite pour verrouiller les douilles.

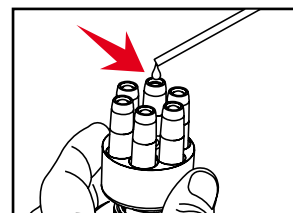
Empujar hacia abajo el cargador, girar hacia la derecha para bloquear los cartuchos.



One-by-one load the 4.5 mm steel BB's in the bullets.

Chargez une à une les douilles avec des billes de 4.5 mm.

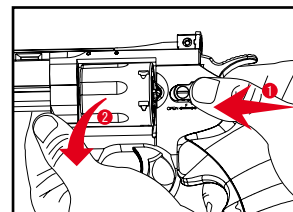
Uno a uno cargar los proyectiles BB de acero dentro los cartuchos.



Add few drops of silicone oil on one of the steel BBs.

Appliquez quelques gouttes d'huile de silicone sur une des billes de 4.5 mm.

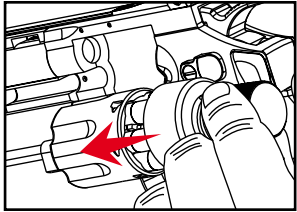
Añadir unas gotas de aceite de silicona en unos de los BBs.



Use right thumb pushing safety to "Open" then use left hand to push out the cylinder.

Utilisez le pouce droit pour pousser la sécurité sur "Open", puis utilisez la main gauche pour pivoter le barillet.

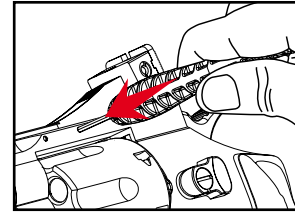
Con el dedo pulgar empujar el seguro a la posición "Open", girar el tambor con la mano izquierda.



Insert speedloader in the cylinder. Push until bullets are released into the cylinder.

Insérez le chargeur rapide dans le barillet jusqu'à entendre un clic. Remettez ensuite le barillet en place.

Para cargar, insertar el cargador y cuando haga clic, empujar el tambor a su posición correcta.

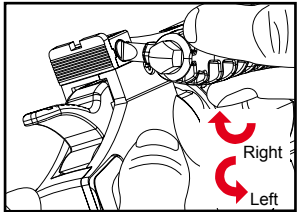


Use tool to pin out the spindle from the guns left side and take out the aiming hole.

Utilisez l'outil fourni pour sortir la goupille depuis le côté gauche.

Utilizar la herramienta para extender el huso situado en el lado izquierdo, y sacar la mira.

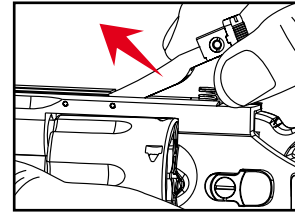
Adjust rear sight / Ajustement de la hausse / Ajuste de la mira posterior



Make horizontal adjustment.

Ajustement Horizontal.

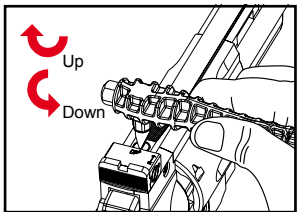
Ajustar horizontalmente



Take out both rear sight and spring.

Retirez la hausse et le ressort.

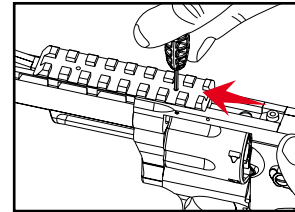
Sacar la mira posterior.



Make vertical adjustment.

Ajustement Vertical.

Ajustar verticalmente.

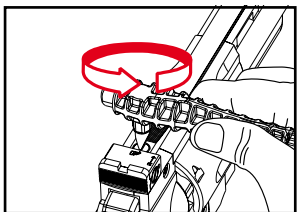


Put in tactical rail. Use tool to fasten screws and fix tactical rail.

Positionnez le rail. Utilisez l'outil fourni pour serrer les vis.

Colocar el carril. Utilizar la herramienta para apretar el tornillo y fijar el carril.

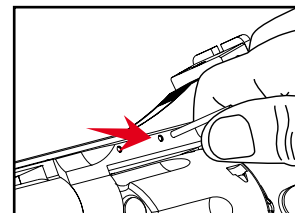
Mount tactical rail / Montage du rail tactique / Carril táctico



Turn counterclockwise to unfasten screw.

Tournez dans le sens antihoraire pour dévisser les vis.

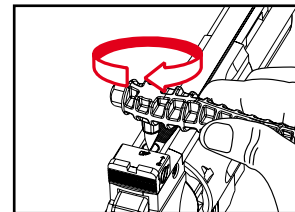
Para soltar los tornillos girar contra las agujas del reloj.



Put rear sight and spring back and insert the spindle.

Remplacez la hausse et le ressort, puis réinsérez la goupille.

Recolocar la mira y el resorte e introducir el huso.



Turn clockwise to fasten the screw.

Resserrez la vis dans le sens horaire.

Apretar el tornillo según las agujas del reloj.

Technical information / Informations techniques / Información técnica

Dan Wesson - 8" Grey (Ref. 16183)

Length	Weight	Caliber	Magazine	Material	Energy	Velocity
Länge	Gewicht	Kaliber	Magazin	Material	Leistung	Geschwindigkeit
Longueur	Poids	Calibre	Capacité du chargeur	Matère	Énergie	Vélocité
Longitud	Peso	Calibre	Capacidad del cargador	Material	Energía	Velocidad
338 mm	1040 g	4.5 mm	6	ABS/Metal	3.0 Joule	130 ms / 430 fps



Dan Wesson - 6" Silver (Ref. 16559)

Length	Weight	Caliber	Magazine	Material	Energy	Velocity
Länge	Gewicht	Kaliber	Magazin	Material	Leistung	Geschwindigkeit
Longueur	Poids	Calibre	Capacité du chargeur	Matère	Énergie	Vélocité
Longitud	Peso	Calibre	Capacidad del cargador	Material	Energía	Velocidad
298 mm	1014 g	4.5 mm	6	ABS/Metal	3.0 Joule	130 ms / 430 fps



Dan Wesson - 4" Black (Ref. 17176)

Length	Weight	Caliber	Magazine	Material	Energy	Velocity
Länge	Gewicht	Kaliber	Magazin	Material	Leistung	Geschwindigkeit
Longueur	Poids	Calibre	Capacité du chargeur	Matère	Énergie	Vélocité
Longitud	Peso	Calibre	Capacidad del cargador	Material	Energía	Velocidad
250 mm	880 g	4.5 mm	6	ABS/Metal	1,9 Joule	105 ms / 344 fps



Dan Wesson - 2.5" Silver (Ref. 17177)

Length	Weight	Caliber	Magazine	Material	Energy	Velocity
Länge	Gewicht	Kaliber	Magazin	Material	Leistung	Geschwindigkeit
Longueur	Poids	Calibre	Capacité du chargeur	Matère	Énergie	Vélocité
Longitud	Peso	Calibre	Capacidad del cargador	Material	Energía	Velocidad
210 mm	870 g	4.5 mm	6	ABS/Metal	1,7 Joule	97 ms / 318 fps



Joule measurements / Mesures en joules / Medidas en julios

The joule measures provided by ActionSportGames® is calculated by taking the average velocity of the first 5 shots in a testing environment of 20°C. The joule numbers informed by ActionSportGames® may vary, due mainly to some of the factors listed below:

- Temperature in testing environment.
- CO₂ capsules and gas bottles may vary in pressure.
- Diameter of steel BB. A BB with larger dimensions will often result in higher velocity/joule
- Weight of a steel BB. Heavier BBs will often result in lower velocity readings
- Small variations in the inner structure of the Airguns can occur – often caused by the assembly process or variations of tolerances in key components
- Calibration of chronograph used during test

Les mesures en joules fournies par ActionSportGames® sont calculées en prenant la vitesse moyenne des cinq premiers tirs à température ambiante de 20°C. Les chiffres en joules renseignés par ActionSportGames® peuvent varier, en fonction des facteurs suivants :

- *la température pendant le test.*
- *Les cartouches de CO₂ et les bouteilles de gaz peuvent avoir une pression différente.*
- *Le poids des billes pour Airsoft ou pour Airgun. Une bille avec un poids plus élevée augmentera souvent la vitesse ainsi que la puissance en joules.*
- *De petites variations dans la conception interne de la réplique, souvent dû au processus d'assemblage ou a des variations de tolérance des matières premières.*
- *Le calibrage du chronographe durant le test.*

Las medidas en julios facilitadas por ActionSportGames® están calculadas en base a la velocidad media de los 5 primeros disparos a temperatura ambiente de 20°C. Estos datos en julios calculados por ActionSportGames® pueden variar en función de los siguientes factores:

- La variación de temperatura durante el test.
- Los cartuchos de CO₂ y las botellas de gas pueden tener una presión diferente.
- El peso de los BBs de acero. Un BB de peso superior disminuirá normalmente la velocidad.
- Pequeñas variaciones en la concepción interna de las armas de Airsoft pueden ocurrir, frecuentemente motivado en los procesos de ensamblaje o de variaciones de tolerancia de las materias primas utilizadas.
- El calibrado del cronógrafo durante el test.

Accessories / Accessoires / Accesorios

Accessories / Accessoires / Accesorios

Speedloader / Chargeur rapide / Cargado rápido

Shells, 25 pcs. / Douilles, 25 pcs. / Cartuchos, 25 piezas

Ref. 16187

Ref. 16783



4.5 mm steel BBs / Billes de 4.5 mm / BBs de 4.5 mm

BLASTER®, 1500 pcs. / 1500 pcs. / 1500 piezas (0.35g)

Ref. 15936



CO₂ capsules / Cartouches de CO₂ / Botellas de CO₂

ULTRAIR®, 5 pcs. / 5 pcs. / 5 piezas (12g)

ULTRAIR®, 500 pcs. / 500 pcs. / 500 piezas (12g)

Ref. 15545

Ref. 16117



Silicone oil / Huile de silicone / Aceite de silicona

ULTRAIR® (60 ml.)

Ref. 14265



Dan Wesson
DAN WESSON FIREARMS®



Dan Wesson - 8" Grey (Ref. 16183)



Dan Wesson - 6" Silver (Ref. 16559)



Dan Wesson - 4" Black (Ref. 17176)



Dan Wesson - 2,5" Silver (Ref. 17177)



Dan Wesson Revolver

– 4.5 mm CO₂ Airgun



Dan Wesson Firearms and the logo are registered trademarks of Dan Wesson Firearms, USA and are used under worldwide exclusive license for replica firearms by ActionSportGames® A/S, Denmark.

Dan Wesson Firearms et le logo sont des marques déposées de Dan Wesson Firearms, USA et sont utilisées sous licence exclusive mondiale pour la réplique d'arme factice par ActionSportGames® A/S, Danemark.

Dan Wesson Firearms, USA y su logo son marcas registradas de Dan Wesson Firearms, USA y se usan bajo licencia exclusiva mundial para armas de replicas por ActionSportGames® A/S, Dinamarca.

Made in Taiwan under license by ActionSportGames® A/S, Denmark and Dan Wesson Firearms, USA

Fabriqué en Taiwan sous licence de la société ActionSportGames® A/S, Danemark et de Dan Wesson Firearms, USA

Fabricado en Taiwán bajo licencia de ActionSportGames® A/S, Dinamarca y Dan Wesson Firearms, USA